

Szerkesztőségi iroda:
Nagybeeskerek,
Zápolya-utca 1-ső szám,
hová a lap szellemi részét illető
minden közlemény intézendő.
Kiadóhivatal:
Pleitiz Fer. Pál könyvnyomdája
Nagybeeskerek, Zápolya-utca 1.
hová a hirdetések, az előfizeté-
sek és a lap szétküldésére vo-
natkozó felszólalások intézendők.
Telefon 21. szám.

TORONTÁI

POLITIKAI NAPILAP.

Felölts szerkesztő: Dr. Brájjer Lajos.

Előfizetési árak:
Egész évre ———— 24 kor.
Félévre ———— 12 .
Negyedévre ———— 6 .
Egy hóra ———— 2 .
— Egyes szám ára 8 fill. —
Hirdetések
a kiadóhivatalban fogadtatnak el.
Azonkívül az összes hirdetési
irodáknban.
Megjelenik
vasár- és ünneppnapok kivételével
mindennap délután 5 órakor.

Nagybeeskerek, 1905.

XXXIV. évfolyam. 45. szám.

Péntek, február 24.

A kibontakozás nehézségei.

Nagybeeskerek, február 24.

Azt senkise tagadhatja, hogy a kibontakozás munkája a legakotmányosabb irányban indult meg. Tisza István gróf javaslatára Andrassy Gyula gróf hivatott a királyhoz, hogy mint homo regius igyekezzen megteremteni a kibontakozás előfeltételeit.

A függetlenségi párt előtt történelmi szerep alkalmá nyílt meg. Ha nem téveszti szemé elől, hogy a nemzeti akarat 67-es többséget küldött most is a képviselőházba, hogy tehát az a körülmény, hogy a függetlenségi párt számbelileg megerősödött, nem jelenti és nem is jelentheti azt, hogy politikájukat és programjukat a koronára és a többségre rákényszerítsék: egy koalíciós kabinet, Andrassy Gyulával élén, már régen túl volna a megalakulás nehézségein. Hazafias áldozat nélkül, igaz, nem mehetett volna végbe ily kormányalakítás, de elvégre az ország érdekében mégis csak kellene áldozatot hozni.

Igaz, ily koalíciós kormánynak és ily koalíciós többségnek meg lett volna az a hátránya, hogy a megalkuvásnak, a kompromisszumok rendszerének talaján kellett volna megélnie és fenmaradnia. Az is igaz, hogy oly sok különböző nézetű és különböző politikai multu egyén között nem egyszer állott volna elő élesebb nézeteltérés. De végre is az adott parlamenti helyzetben, mikor nincs egyetlen párt se, a mely többség volna, ez a megoldás leginkább állítható volna helyre a megzavart rendet s leginkább vezette volna ki az országot a súlyos válság veszedelmei közül.

Senki sem állíthatja, hogy a szabadelvűpárt ezt a megoldást bármiképpen is megnehezítette volna. Sőt a gunyolódás és

káröröm érhető megnyilatkozásával szemben Tisza István gróf hirdette, hogy a legszigorubb moralitás szempontjából is megállan a helyét ez a kombináció. A „szegreakasztás“ hangsúlyozásával senki sem igyekezett rontani ezt a megoldást.

A szabadelvűpártnak nincs semmi része abban, ha a meg nem alkuvó irány felülkerekedett a függetlenségi párt kebelében. A szabadelvűpárt nem akadályozta meg a válság ily irányu megoldását, csak egy szívességet nem tett meg halálos ellenségeinek. Nem ment szét, nem töredezett többfelé, hanem élni akar és élni fog. Együtt maradva, összeforrva, ezentul is számottevő tényezője lesz a magyar közéletnek.

A koalíciós kormány eszméjét felváltotta az átmeneti kormány eszméje, a mely csak néhány hónapig uralkodnék s csak azon eszközöket szerezné meg a parlamenttől, a mely az államháztartás zavartalan vitelét s a nemzeti védelem kiegészítését biztosította volna az ország számára.

Az új többség azonban ezt sem fogadja el s így a kibontakozás nehézségei az új Ház megalakulása óta nemcsak nem csökkentek, de nagyon megnövekedtek.

Kereskedelmi szerződéseink. A német birodalmi gyűlés hosszabb vita után a Magyarországgal és Ausztriával kötött kereskedelmi szerződést 226 szavazattal 79 szavazat ellenében harmadik olvasásban elfogadta. Az állatjárvány-egyezményt egyszerű szavazással elfogadták a szociáldemokraták és a szabadelvűek néhány tagjának szavazata ellen. A szavazás bizonyítja, hogy a birodalmi kancellárnak, mint Oldenburg konzervatív képviselő kiemelte, sikerült a gazdasági egyetértés helyreállítása, mely a baloldalon a szabadelvű néppárttól egész a jobboldalon a mezőgazdák szövetségéig terjed ki. Az összes többségi frakciók képviselői gratuláltak a kancellárnak sikeréhez. A tegnapi szavazással tehát a szerződés

Németország részéről törvényhozásilag elintéztett. A megegyezések ratifikálása azonban természetesen csak akkor történhetik meg, ha a szerződést az osztrák és a magyar parlament is elfogadja. Mindenesetre érdekes körülmény, hogy a német birodalmi gyűlés már megszavazta a szerződést, még mielőtt az az osztrák és a magyar parlament elé került volna.

Az olasz-osztrák-magyar kereskedelmi szerződési tárgyalásokat egyelőre elodázta a magyar politikai viszonyokban beállított változás. Ez idő szerint a szerződéssel összefüggő egyes kérdések tisztázása diplomáciai jegyzékváltás útján történik s e részben főleg az állategészségügyi egyezmény körül folynak a tárgyalások.

A svájci szerződési tárgyalásokra vonatkozólag Bernből jelentik, hogy a svájci szövetségtanács az osztrák és magyar szerződéses tárgyalásokra a német kereskedelmi szerződés tárgyalásaira kiküldött bizottság mellé még a szövetség két tanácsosát és a mezőgazdasági szövetség titkárát is kinevezte, tekintettel arra, hogy a Magyarországgal és Ausztriával folytatandó tárgyalások nagyjából mezőgazdasági természetűek forgalmára vonatkoznak.

H I R E K.

Tájékoztató.

A gőzfürdő (telefon 118. szám) minden nap reggeli 1/2 órától kezdve délig az urak részére nyitva van; hölgyek részére minden kedden és pénteken déltől 1/2 óráig délután; ugyanazon napokon este 1/6-tól 1/3-ig urak részére is. Vidéki hölgyek részére minden nap délben gőzfürdő. A kádfürdő egész nap nyitva marad.

— **Zsilinszky Mihály v. b. t. t.** A király Zsilinszky Mihály vallás- és közoktatásügyi államtitkárnak a valóságos belső titkos tanácsosi méltóságot adományozta. A vallás- és közoktatásügyi miniszterium személyzete Berzeviczy Albert dr. miniszter vezetésével szombaton, a hó 25-én délelőtt 11 órakor testületileg fogja üdvözölni Zsilinszky államtitkár legfelsőbb kiténtetése s egyuttal tíz éves államtitkári jubileuma alkalmából.

— **Uj báró.** A király Orosdy Fülöp nagykereskedőnek, a magyar közgazdaság terén szerzett érdemeiért orosdi előnévvel bárói méltóságot adományozott díjmentesen.

A „TORONTÁI“ tárcája.

A keztyű.

Az öreg Will, az uszorás Grinchmann segédje, nem volt mindig egyedülbojgó, mint most. Szerették egymást Catherine Johnsonnal és e szerelemből született egy fiu.

Tragikus események elválasztották a két szeretőt, de Will úgy intézte a dolgát, hogy ne veszítse el a szeméi elől Catherine-t és fiát, Harryt, aki ma husz éves lett.

Az öreg Will — főnöke távollétében ott toporzékolt végtelen nyugtalansággal a pénztárszekrény és az iratokkal megrakott asztal között.

Előtte való napon Harry — nem sejtve, hogy Will az ő apja — eljött az irodába, hogy az uszorástól egy ötezer frankos kölcsönt eszközöljön ki, mert Catherine már nem tud mi-ből élni s esetleg még a törvényekkel is meggyűlik a baja.

E képtelen helyzetben a Harry által nyújtott biztosíték nem volt elegendő s az uszorás kéréselhetetlenül megtagadta a kölcsönt.

E kétségbeesett állapotban nem volt más hátra, mint ellopnai az ötezer frankot s aztán eltűnni, elmulni örökre. Már semmit sem várt

ugysem az az élettől s csak azon töprengött, hogy mi módon válják meg attól.

Az óra háromat ütött. Pár perc múlva itt lesz Harry a végleges válaszért. Határozni kellett. Bal keze mellett állt a pénztárszekrény, azon-tul az íróasztal s a téli nap szürke világa derengett a szobában. Pusztá szokásból a hideg kandalló elé terjesztette lábait.

Tűnődése közben tisztázódni kezdett fejében a Harry iránt érzett érzélmé. Szerette, amint egy apa szeretheti gyermekét — de nagyon haragudott rája.

Gyermekkora óta rettenés hiu, gőgös volt e törvénytelen fiu. Minden jövedelem, kereset nélkül az anyja nyakán élt tétlenül, de fényesen öltözködött s modorában negélyezte a spleenes, milliomos lord életunalomát.

Főként azt nem tudta az öreg Will megbocsátani Harrynak, hogy még e nagyon kényes kölcsönügyben is, ahelyett, hogy egy kikicsit megalázta volna magát, nagyon követelősen, nagyon fölényesen lépett fel.

Will meg akarta büntetni, megalázni Harryt. Csak két ut állt előtte: vagy lop és megöli magát — vagy egy más valaki lop és meggyilkolja őt. Az öreg Will azt akarta, hogy Harry ur végezze el e második programot.

Minél jobban tűnődött, annál jobban érezte, hogy még a Harry érdekében is kell, hogy e lépésre rákényszerítse, de az anyja érdekében is,

hiszen nem egy ember van, aki vagyonát bűntényből szerezte.

De az ő atyai szíve tisztán látta azt is, hogy Harry — mint annyi sok más könnyelmű fiatal ember — praedestinálva van a bűnre, amit előbb-utóbb el fog követni, azért is apai szeretettel kínálta fel magát áldozatul, mert ki tudja, mint kerülne ki Harry egy másik gyilkosságból? Talán nem lenne elég elővigyázó, míg itt semmi, semmi el nem árulna, hiszen már itt is néhány levelet, amik félrevezetik a rendőrséget.

Az öreg Will felnyitotta a pénztárszekrény ajtaját s épp akkor lépett be Harry, egy szőke, karcsu fiatal ember, elegáns, prémes galléru télikabátban, szürke keztyűkkel a kezén.

— Foglaljon helyet, uram, — szólt az öreg.
— Felesleges, szólt szárazon Harry — csak azt akarom tudni, hogy igen-e, vagy nem? Nincs vesztegetni való időm.

— Hát, fiatal barátom, az ötezer frank megvan, de nem tud jobb garanciát nyújtani?
— Mást nem, mint amit már adtam.

Az öreg kivett egy félig nyitott tárcát a pénztárszekrényből, melynek látható volt a tartalma.
— Kár, — szólt az öreg, — mert a pénz készen van.

Harry Willtől három lépésre állt s a pénz láttára megtántorodott.

Sirolin

A legkiválóbb tanárok és orvosoktól mint hathatós szer:

üdöbetegegeknel, légzőszervek hurutos bajainál, ugymint idült bronchitis, szamarhurut és különösen lábbadozóknál influenza után ajánlatik. — Emeli az étvágyat és a testsúlyt, eltávolítja a köhögést és a köpetet és megszünteti az éjjeli izzadást. — Kellemes szaga és jó íze miatt a gyermekek is szeretik. A gyógyszerárakban üvegenként 4 — koronáért kapható. — Figyeljünk, hogy minden üveg alantl ceggel legyen ellátva:

F. Hoffmann-La Roche & Co. vegyészeti gyár Bazel (Svájc).

— **Március 15.** A torontálvármegyei kultur-egylet és a szabad liceum által rendezendő március 15-iki szabadság-ünnephez csatlakozott a Harmonia férfi dalárda és a nagybecskereki zenekedvelők egyesülete is s így a két kitűnő művészegyesület is emelni fogja csatlakozásával március 15-ikének megünneplését.

— **Pénzügyi áthelyezés.** A pénzügyminiszter Örley Kálmán dr. szegedi pénzügyi fogalmazót hasonmínőségben Nagybecskerekre helyezte át.

— **A szabad liceumból.** A nagybecskereki szabad liceum vasárnapi előadása a felolvasónő, Messinger Karolin urhölgy közbejött betegsége miatt elmarad s ezt a jövő vasárnap, március 5-ikén tartják meg.

— **Vasuti előmunkálati engedély.** A kereskedelemügyi miniszter Rónay Mihály földbirtokos tótarádái lakosnak a szeged-nagykikinda-nagybecskereki helyi érdekű vasut Nagybecskerek állomásától Tótarádác, Szerbaradác községek érintésével s a Tisza folyó áthidalásával Masorin, Kovilzentiván és Gyurgyevó községek határain át az óbecse-ujvidék-titeli helyi érdekű vasut Zsablya állomásáig vezetendő szabványos nyomtávú gőz- vagy motorüzemű helyi érdekű vasutvonalra az előmunkálati engedélyt egy évre megadta.

— **Jégtörő Mátyás napja.** Ma van Mátyás napja, ama bizonyos jégtörő Mátyásé, a melyről a néphit azt tartja, ha jéget nem talál: hoz, ha pedig talál, úgy elviszi azt. Az idén ugyan volt is, meg van is még jég elég s igazán nem bánók, ha tél apó kihurcolkodna már tőlünk, hogy helyet adjon a mosolygó, napsugaras tavasznak. A mai napon ünnepe te meg nevenapját Hausladen Mátyás, Nagybecskerek város derék és buzgó főszámvevője is, a kit ez alkalomból a város tisztikarán kívül még számos ismerőse halmozott el szerencsekívánatokkal.

— **A temesvári polgármester jubileuma.** Temesvárról írják: Március hó 20-án lesz husz esztendeje, hogy dr. Telbisz Károlyt a polgárság bizalma és szeretete a városi közügyek élére helyezte. A lefolyt husz év alatt Telbisz Károly a kulturális és közgazdasági alkotások hosszú sorozatával örökölte meg nevét e város történetében s fényt kölcsönzött, tiszteletet szerzett annak az állásnak, melyet betölt. A polgárság körében mozgalom indult meg, hogy e ritka jubileumot megfelelő fényvel megüljék s az őszinte szeretet és tisztelet lelkes megnyilvánulásai közt erősítsék meg azt a kapcsolatot, mely e várost kitűnő polgármesteréhez fűzi. Már megalkult egy bizottság, mely az ünnepségek rendezését kezébe veszi.

— **A református templom harangjai.** A ref. templom harangjai, melyek a harangöntés legújabb módszere szerint készültek, felszerelve vasárnap

láthatók a ref. templomban. A három harang „Vécsey”, „Jároliné” és „Szalay” névről van nevezve. Mielőtt feltennék a harangokat, a lelkész végig prédikálja azokat a szentírásbeli helyeket, melyek a harangok felírását képezik. A nagy harangon ez áll: „Jöjjetek el, imádjuk az Urat”, melyről mult vasárnap volt elmélkedés. Most vasárnap az özv. „Jároliné” harang ome felírásáról lesz az elmélkedés: „Boldogok a halottak, kik az Urban halnak meg, mert megkönnyebbülnek az ő fűradalmaiktól és az ő jó cselekedeteiknek jutalma követi őket.” — Istentisztelet után adományokat a harang javára köszönettel fogad az egyház.

— **Szerkesztőváltás.** Bolgár Ferenc országgyűlési képviselő a képviselőház alelnökévé történt megválasztása folytán lemondott a „Budapesti Tagblatt” felelős szerkesztői állásáról s ezután a lapnak főszerkesztője lesz. A lap felelős szerkesztője pedig Weisz Julián lett, az itthon és a külföldön egyaránt elismert nevű író és publicista.

— **Tiszti estély.** A 29. cs. és kir. gyalogezred helyben állomásozó zászlóaljának tisztikara nagy élvezetet szerzett városunk zenekedvelő közönségének és igen sikerült estélyt a mulatni vagyóknak azzal, hogy tegnap estére elhozatta az ezred zenekarát, mely a kaszinó nagyeremben hangversenyt adott. A hangverseny műsora a kényesebb igényű zenekedvelő közönséget is kielégíthette. Wagner, Puccini, Merkle, Bizet, Bizet, Smetana műveiből állott. Talán kontraszt is volt e műsorhoz a terített asztal? Hangverseny után tánc következett, mely reggelig a legpompásabb hangulatban folyt. Nem is csoda! Itt Nagybecskereken oly ritkán van alkalom igazi jó katonazene mellett táncolni. Ott voltak:

A szónokok: Alföldi Edéné, özv. Bakalovich Józsefné, Biogler Ferencné, Bödcher Dezsőné, Bronts Ernőné, Burget Józsefné, Erdős Béláné, dr. Grandjean Józsefné, Grünfelder Antalné, özv. Guggenbergerné, dr. Györgyevics Milosné, Hausner Achillesné, Herr Ödöné, dr. Jankovics Milánné, Kéler Ákosné, Keresztes Aladorné, Kis Kálmáné (Tótarádáról), Kokits Jánosné, Kozarev Milosné, Ládny Kálmáné, Lissatz Jánosné, Mayer Rezsőné, Mattanovich Györgyné, Meska Ferencné, dr. Mihálovits Ödöné, özv. Mihálovits Miksáné, Mucsalov Ivánné, dr. Nónay Pálné, Prépostffy Istvánné, Popovics-Péci Szilárdné, Ripka Ármánné, Schnell Alfrédné, dr. Stassik Ferencné, Strusz Szeráfinné, Szabó Béláné, Szemes Adolfné, özv. Szilgyi Geróné, Vantoch Zsigmondné, dr. Váradny Imréné, Wessely Rezsőné, Winter Vladimírné, Zachariás Józsefné, Zachariás Miklósné.

Lányok: Burget Rozsika és Viola, Farkas Böske, Guggenberger Margit, Györgyevics Danica, Herr Annus, Keresztes Margit, Kis N. (Tótarádáról), Kozarev Ilona, László Aranka (Kisjenőről),

Lissatz Ilona, Mattanovich Margit, Orsó Irén, Pálfy Eta, Petras Ella (Brassóból), Ripka Giza, Stassik Zaida, Zachariás Margit.

— **A kórházak ápolási díjai.** A belügyi kormány most állapította meg a magyarországi állami gyógyintézetek, továbbá az állami, országos, köz- és nyilvános jellegű kórházak részére a napi ápolási díjakat az idei évre. Az ápolási díjak a torontali kórházakban a következők: a módosi kórházban 1 kor. 44 fillér, a nagybecskerekiben 1 kor. 54 fillér, a nagykikindaiban 1 kor. 34 fillér, a nagyszentmiklósiiban 1 kor. 44 fillér, a panaszovaiiban 1 kor. 18 fillér, a törökkanizsaiiban 1 kor. 68 fillér és a zombolyaiban 1 kor. 20 fillér.

— **Gépészek vizsgálata.** A gőzgépezők és gőzkazán fűtők vizsgálata a Temesvárott szervezett bizottság által 1905. évi március hó 5-én reggel 8 órakor a m. kir. államvasutak műhely-épületében fog megtartani. A vonatkozó szabályszerűen felszerelt kérvények a m. kir. iparfelügyelőséghez Temesvár (Józsefváros, Kültér 2. sz.) címezve, legkésőbb a megelőző napon nyújtandók be.

— **Jux-estély.** A nagybecskereki könyvnyomdások 1905. évi március hó 4-én, szombaton este fel 9 órakor a kaszinó összes termeiben a Rupprecht bajor herceg nevét viselő 43. gyalogezred zenekara közreműködésével, Bureš Alajos karmester személyes vezetésével, részben a Torontálvármegyében felállítandó tüdőbeteg szanatoriuma javára egy jux-estélyt rendeznek. A jux-estély műsora: Katona-zene. Tréfás dalok. Nagy cirksus előadás. Nő imitátor. Tréfás jelenetek. Palotás, nemzeti öltözetben táncolva. Az orosz-japán háborúból megszökött zenekar hangversenye. Amerikai fényképész, humoros jelenet. A jelenetek közt tánc Vasárnap, 5-én délután 4 órakor a Kaszinó éttermében és este 8 órakor a Rózsa-szálloda kávéházában pedig katonazene hangverseny lesz. Műsorok minden alkalomra a pénztáraknál lesznek kaphatók. Belépődíjak: A jux-estélyre: Személyjegy 1 kor. 60 fillér, előreváltva 1 kor. 20 fillér. A vasárnap délutáni hangversenyre: Személyjegy 60 fillér. A vasárnap esti hangversenyre: Személyjegy 80 fillér. Passaportout-jegyek az összes mulatságokra 2 kor. 40 fillér. Jegyek előreválthatók: A belvárosban: Perger Rezső, Watzke F., Wehner György, Boskovits S., Zimmerer Győző, Pollák J., Bukovátz István urak kereskedéseiben. A német városrészen: Kadelburger és Schwarz urak kereskedéseiben. Az amerikai városrészen: Szauer Árpád és Farkas urak kereskedéseiben. Az oppovai városrészen: Deutsch Márton és Uditzky urak kereskedéseiben. Felülfizetéseket, tekintettel a jótékony célra, köszönettel fogadnak és hirtapilag nyugtáznak.

— **Pirostarka bikavásár Zombolyán.** A torontálmegyei gazdasági egyesület, mint azt már lapunkban közöltük volt, folyó hó 26-án rendezi a VI. pirostarka tenyészbika vásárt Zombolyán. Ezen vásáron igen sok szépen kifejlesztett s tenyészésre alkalmas fajtisza fiatal pirostarka tenyészbika fog elővezettetni. Figyelmébe ajánljuk ez uton a gazdaközönségnek és közszolgálati tisztviselőknak, hogy a pirostarka tenyészbikák beszerzésére ezen zombolyai vásár a legalkalmasabbnak ígérkezik. A vásár díjazással is egybe lesz kapcsolva; díjakat a földmivélségi miniszterium és a megyei gazdasági egyesület adományoztak. A temesvári és szegedi állattenyésztési felügyelők ezen vásáron nagyobb szabású bevásárlásokat fognak tenni.

— **A temesvári gyufagyári sztrájk.** A temesvári gyufagyár sztrájkoló 400 munkása közül tegnap reggel 50 ember munkába lépett és új munkások tömegesen jelentkeztek fölvetélre. Az előjelek után ítélve, a többi sztrájkoló is munkába lépnek és a gyár mielőbb újból megkezdheti üzemet.

— **Országos vásár Nagybecskereken.** A nagybecskereki országos vásár, mely még tegnap oly szép eredménynek ígérkezett, ma ugyancsak szomorú képet nyújtott. A tágas térség, mely az első vásári napon szinte nyüzsgőni látszott az emberek sokaságától, ma egészen kihaltnak tünt fel s ha az a néhány vidéki parasztagyász és marhakereskedő nem lett volna ott, az ember szinte kétekedne abban, hogy vásár van. De kinek is volna kedve ebben a nagy szélben óraszámra állani künn a szabad ég alatt, ahol semmi sem védi meg a már napok óta süvöltő orkán ellen? Azok, akik tegnap még megkockáztatták a vásárra való menést, siettek mihamarább lebonyolítani üzleteiket, nehogy még egy napig legyenek kénytelenek túrni az időjárás szeszélyeit. Így

— Ismétlem, hogy a helyzetem semmit sem változott, következképpen megyek.

E szavakat egész határozatlan hangon ejtette ki s merően nézve az öreg Willre, állva maradt, mintha a padlóhoz szögezték volna. Will nyugodtan felelt:

— Én sajnálom legjobban, hogy ennyi sok formalitással jár nyomorult 200 font sterlinget egyik kézről a másikba adni, midőn tulajdonképpen csak a kezét kell érie kinyújtani.

Harry hirtelen körülnézett a szobában, keztyűs kezeivel játszani kezdett felöltője gombjaival.

— Miért annyi beszéd? — kérde. — Csak nem akarja talán felemelni a már megállapított 20 százalékot?

Az öreg úgy tett, mintha a szőnyegen elszórt papirlapokat nézné, pedig alattomban a fiatal ember kezeit leste és halkán szólt:

— Kérem szépen, titkot titokért. Amint-hogy senki sem tudja, hogy ön itt van, ne tudja meg senki a per centek magasságát se.

Harry kibombolta a bal keztyűjét s kezdte lehuzni s gonosz nevetéssel felelt:

— Legyen nyugodt, semmi okom sincs dicsekedni ismeretségünkkel.

Harry egyszerre lerántotta keztyűjét s kabátja felső zsebébe dugva, kérde:

— Hány óra van?

— Félöt — felelt Will.

— Akkor az én óráim siet — szólt Harry az órájára nézve, de oly ügyetlenül tartotta, hogy Will láthatta, hogy azon még félöt sincs.

— Siet csakugyan — szólt nyugodtan az öreg — öt órakor már este van.

— Igen, a nap hirtelen leszál — szólt Harry s keztyűtlen, hosszú, fehér keze előcsillant.

Will megborzadt, de azért tisztán és nyugodt hangon beszélt:

— Valóban már alig látni — de azért ne gyujtsuk meg a lámpát — elkészítettem a köte-

levényt — egy lap papirosom kárba veszett, takarékoskodnunk kell . . .

— Oh, kár lesz világot gyujtani, hiszen a papírjára ugysem lesz szükség . . .

És a keztyűtlen kéz még fehérebb lett. — Will halk hangon beszélt:

— Nem hittem volna, hogy ilyen elegáns fiatal ember . . .

— Mi köze az eleganciához?

Will elsápadt. A fehér kéz kibombolta a jobb kéz keztyűjét . . .

— Felvilágosítást kértem anyjáról, az ön csodálatraméltó anvjáról . . . képtelenség, hogy ilyen esetben egy fiu ne tegye meg érte a lehetetlent is . . .

Harry körülnézett:

— Senkitől sem fogadok el leckét a fiai kötelességből . . .

— A fehér ujjak görcsösen szorították a jobb kéz keztyűjét, de nem huzták le.

Az öreg Will siettette a drámát:

— Az ön anyja úgye érdekelt, — ezért jöttem ma is be, máskor szombat délután otthon maradok, mert a főnököm is csak hétfőn jön haza. Azért nem gyujtom meg a lámpát, hogy a szomszédok ne tudják, hogy . . .

Will erős köhögés fogta el. A jobb kéz keztyűi is eltűntek s egy másik, nagyon halvány kéz tünt elő.

Csak a hid sarkán jutott észébe Harrynak, hogy felhuzza keztyűt. Hirtelen megállt s a hid karfájához támaszkodott, mert lábai megtagadták a szolgálatot . . . egyik keztyűje ott maradt. A keztyű uj volt, bele volt nyomva a neve, lakása.

Szemei kidülledtek és a haldoklók clair voyencsával látta újra a lefolyt jelenetet. Az öreg véde magát hadonázó kezeivel, kikapta felső zsebéből a keztyűt és akarata ellenére meredt kezében maradt gyilkosának tagadhatatlan bűnjel . . .

— **Leon Fraplé.**

azután nem csoda, ha rosszul ütött be a mai nap s a mi még szomorubb, valószínű, hogy a holnapi nap sem lesz különb mainál, sőt, félt, hogy még ilyen sem lesz. A mai állatfelhajtásról nem is szólhatunk, mert eltekintve attól a pár száz lótol, amit a délelőtti folyamán felhajtottak, az egész vásáron alig volt más állat s ami volt, az is a silányabb minőségűek közé tartozott s ezek közül is csak néhány darab kelt el. Holnap folytatni fogják a lóvásárt, míg a kirakóvásár szinten holnap délben kezdődik meg, bár ha ilyen idő lesz, előreláthatólag ez sem fog valami fényesen sikerülni.

— **Az erdő titka.** Évek óta hasztalan nyomozta a csendőrség Rosu Péter szatumi mezőőr gyilkosait, s most a merő véletlenség a tettesek nyomába vezette őket. Babán Grancsu a napokban összehozta a feleségével, Kripács Floreával, aki vereséitől és a fenyegetésektől menekülve, hangosan kikiáltotta a világnak, hogy őt is meg akarja ölni, ahogy Rosu Péter mezőőrt elvette láb alól. A csendőrség értesülvén a cigányasszonyt a kifakadásairól, nyomban utána járt a dolgnak s kitűnt, hogy Rosu Péter mezőőrt, akit 1901. évi december hó 30-án este ismeretlen egyének a Szatumiktól alig egy kilométerre fekvő erdőben tisztességének teljesítése közben megölték, fejszével Babán Grancsu és két társa ütötték fejbe. A csendőrség tegnapelőtt kísérte be a lugosi ktr. törvényszéki fegyházba Babán Grancsut, Babán Pétert és Istvánt, valamint Kripács Floreát, akik azonban tagadnak.

— **Betörés.** Az éjjel ismeretlen tettesek betörték Oldal István fényképész műtermébe, a honnan több értékes holmit magukkal vittek. A vakmerő betörőket a rendőrség most mindenfelé keresi.

Színház

* **Kiss Ernő apotheozisa.** Az ez évi színi ideynt, a miként híreink között is említettük volt, a délvidéki színtársulat március 15-én nyitja meg, egy a városunk és környékén lejátszódott, de országos érdekű történelmi színművel, melynek címe „Kiss Ernő apotheozisa.” A darabot Hegedűs János, a Kiss Ernő szoborbizottság titkára írta. Három felvonás alatt 14 képben lesz bemutatva. A darab személyei:

Kiss Ernő a 2-ik sz. Hannover huszárok ezredese, majd tábornok, országos főparancsnok s hadügyminiszter. Báro Hrabovszky János altábornagy, kir. biztos, a törországi és szerémségi hadak főparancsnoka. Kossuth Lajos, a honvédelmi bizottság elnöke, majd Magyarország kormányzója. Görgei Artúr, tábornok, majd diktátor. Fach J., Wetter, gróf Eszterházy alezredesek. Damjanich J., Paracetic, Bogdanovics, Nagy S. őrnagyok. Gróf D'orsay, gróf Leiningen K. Lenkey János, Szekulics Eythim kapitányok. Bayer, ezredes tabori főnök. Aschermann, Kohlmann, Stein vezérkari tisztek. Arányi, Pánta Mariska főhadnagyok. Halassy hadnagy. Weinhengst kadet. Bakó, Fogarassy őrmesterek. Vukovics Sebő kormánybiztos, majd miniszter. Ludwig J. kormánybiztos. Irányi D. országos képviselő. Stojanovics, Torontáivármegye alispánja. Micsovics Gáspár, újpécsi főszolgabíró. Dobokay Lajos, Kiss Ernő jószágkormányzója. Gróf Csekonics Jánosné. Lévy Mariska urileány. Imre, Lévy Mariska jegyese. Paulin, egy urileány. Horváth István, ezredorvos, előbbi vőlegénye, majd férje. Idősbbr ur, Paulin apja. Szirészno. Vidonyi Jenő, 17 éves diák. Niczler Eduárd, nagybecskereki gazdag tőkepénzes. Schreiber Ábris szenal. Murgu Vaszilie végszentmihályi bíró. Markos Andras, Kiss Ernő szolgája. Markosné, Sára a felesége. Már Pista paraszt gyerek. Rózsa Sándor, az a földi haramia. Miniszter, tábornokok, tiszték, katonák. Urak, urasszonyok; polgárok, polgárnők; legények, leányok; papok, diákok; magyarok, szerbek.

A darab első felvonása Újpecsen, Nagybecskereken és Péterváradon játszik, 1848. április 26-tól május 16-ig. Ebben 7 kép lesz. Az első kép Kiss Ernő lelkiharca. 2-ik Jelasic báró. 3. Hrabovszky s a szerb nemzeti küldöttek. 4. A szabadságharc első halottja. 5. A toborzás (dalokkal, táncsal). 6. A szentmihályi csata s a tornyosuló vészfelhők. 7. Az écskai diadal. A második felvonás Nagybecskereken és Perlaszon játszik. 1848. szeptemberben. Ebben 3 kép lesz. Az elsőben lesz bemutatva a vidék adakozása s a perlaszi táborba indulás. 2. A perlaszi csata s a győztes vezér megkoszorúzása. 3. Rózsa Sándor szabadesapata (dalokkal, táncsal). Az eleméri csata tragédiája. A harmadik felvonás Debrecenben, Budapesten, Világoson s Aradon játszik le, 1849-ben; négy képben. Az első kép: Az első március 15-ike. 2. Görgei és Kossuth. 3. Világos. 4. Az apotheozis.

TÁVIRATOK.

A politikai helyzet.

A szabadelvűpárt értekezlete.

Budapest, február 24. (A „Torontál” eredeti távirata.) Az országgyűlési szabadelvűpárt tegnap este értekezletet tartott, a melyen határozati javaslatot fogadott el, mely lényegében a következő:

A szabadelvűpárt átmeneti kormány megalakulása esetén is szabad kezet tart fenn a magatartása tekintetében. Sem az indemnity, sem az ujoncjutalék megszavazása elé nem gördít akadályokat. Ez azonban nem jelenti azt, hogy bármely irányban, mint párt a javaslatok megszavazása tekintetében biztosítékot vállalna, vagy éppen mint párt taktikailag felhasználhatná magát. Sőt az indemnity megszavazása bizalmi kérdés lévén a kifejlődött gyakorlat szerint, még az egyes párttagok szavazatát sem befolyásolja a párt mint egység. Arról pedig, hogy a szóbanforgó javaslatok bármelyike a választási reformmal junktimba fűzessék össze, szó sem lehet. A szabadelvűpárt a választási reformot alapos kidolgozást és tárgyalást igénylő reformnak tartja, melynek tárgyalására nézve taktikai célzatu junktimokat nem fogad el. Magával a választási reformmal szemben a párt az esetleges javaslat érdeme szerint fog állást foglalni.

Tanácskozások.

Budapest, február 24. (A „Torontál” eredeti távirata.) A szövetség ellenzék vezérő-bizottsága ma folyton tárgyalt a krízis megoldásának előkészítése dolgában.

Kitüntetett német államférfiak.

Budapest, február 24. (A „Torontál” eredeti távirata.) Berlinből táviratozzák: Richthofen német külügyi államtitkár a német kereskedelmi szerződések elfogadása alkalmából államminiszterrel neveztek ki. Bülow kancellárnak pedig Vilmos császár rendkívül meleghangu levelet írt.

A spanyol király Párisban.

Budapest, február 24. (A „Torontál” eredeti távirata.) Mint Madridból sürgönyzik, Alfonso spanyol király április közepén utazik Párisba, Loubet elnök látogatására.

Az orosz forrongás.

Budapest, február 24. (A „Torontál” eredeti távirata.) Mint Szentpétervárról jelentik, a Kaukázusban a helyzet válságosra fordult. Az idegen hajók nem mernek kikötni a kaukázusi kikötőkben. A katonák kijelentik, hogy nem lőnek a népre. Az utcákon halomszámra gyűlnek a holttestek. Mindenfelé teljes az anarchia.

Budapest, február 24. (A „Torontál” eredeti távirata.) Hamburgi jelentés szerint egy ottani nagykereskedő, aki üzleti összeköttetésben van Bakuval, tegnap két táviratot kapott. Az egyik így szól: „A helyzet súlyos és válságos. A legrosszabbtól kell tartanunk”. A másik táviratban az a kérés van, hogy Hamburgból forduljanak a pétervári német nagykövetséghez hatádektalan segítségért a bakui németek érdekében.

Budapest, február 24. (A „Torontál” eredeti távirata.) A bécsi tőzsdén berlini táviratok nyomán az a hír terjedt el, hogy ismét merényletet követtek el a cári család egy tagja ellen. Részleteket senkisémm tudott és eddig nem is erősítették meg a hírt.

Budapest, február 24. (A „Torontál” eredeti távirata.) Mint Szentpétervárról sürgönyzik: Pál nagyherceget legközelebb Moszkva fő kormányzójává fogják kinevezni.

Az orosz-japán harctérről.

Budapest, február 24. (A „Torontál” eredeti távirata.) Londonból táviratozzák: Mig valamennyi hang úgy nyilatkozik, hogy az állítólagos pétervári propozíciókat nem

lehet elfogadni, addig egy londoni sajtóiroda kijelenti, hogy a mennyiben az állítólagos föltételek csak félig igazak, egy hét alatt meg volna a béke. A hadikárpótlást kis összegben szabnak meg a japánok, föltéve, hogy Oroszország beleegyezzen a többi engedménybe.

Budapest, február 24. (A „Torontál” eredeti távirata.) A londoni „Daily Chronicle” kijelenti, hogy pétervári levelezője azt a hírt, a mely szerint Oroszország hajlandó a békekötésre, a legfelső állások egyikében levő személytől kapta. Ha ezt a személyt meg lehetne nevezni, minden kétség eltűnnék.

Budapest, február 24. (A „Torontál” eredeti távirata.) Mint Fredericksbavenből sürgönyzik, a harmadik orosz hajóhad tegnap este nyugati irányba távozott.

A Simplon-alagut áttörése.

Budapest, február 24. (A „Torontál” eredeti távirata.) Mint Zürichből sürgönyzik, a husz kilométeres Simplon-alagutat az éjjel áttörték. Az alagut áttörését külön meg fogják ünnepelni.

Budapesti gabonatözsde.

Budapest, 1905. február 24.

A készáruüzlet hivatalos árjegyzései:

B u z a	Kilós	100 kilogr. ára		Kilós	100 kilogr. ára	
		kor.-tól	kor.-ig		kor.-tól	kor.-ig
Tiszavidéki új	76	—	—	80	20.25	20.55
Pestvidéki új	76	—	—	80	20.15	20.35
Bánsági új	76	—	—	80	20.25	20.45
Bácskai új	76	19.85	20.05	80	—	—
Rozs elsőrendű					14.90	15.30
„ másodrendű					14.80	14.95
Árpa takarmány					14.40	14.80
„ égetni való					14.15	14.40
„ sörfőzésre való					0.—	0.—
Zab					13.95	14.50
Tengeri bánsági					15.50	16.70
„ másnémet					—	—
Repos káposzta					—	—
„ hánsági					0.—	0.—
Köcs					—	—

Határidő-üzlet.

Budapest, február 24. (A nagybecskereki Lloyd-társulat táv.) A mai tőzsdén az árak kisebb-nagyobb mértékben emelkedtek. Déli zárhatkor a következő árakat jegyezték:

Buza (áprilisra)	9.93	—	—
Buza (októberre)	8.70	—	—
Tengeri (májusra)	7.48	—	—
Zab (áprilisra)	7.06	—	—
Rozs (áprilisra)	7.73	—	—

Közgazdaság.

Takarékpénztári közgyűlések.

Február 25. Az „Ittebei takarékpénztár részvénytársaság” közgyűlése.
 Február 26. A „Jarkováci népbank részvénytársaság” közgyűlése.
 Február 26. Az „Antalfalvai előlegezési és hitelegylet mint szövetség” közgyűlése.
 Március 5. Az „Alibunári járási hitelszövetkezet” közgyűlése.
 Március 12. A „Nagybecskereki takaré- és előlegezési társulata az állami tisztviselő-egyletnek” közgyűlése.

Ingtalanok forgalma.

Nagybecskerek város területén 1905. évi február hó 10-től 1905. évi február hó 23-ig terjedő időszakban a következő ingatlanváltás történt:
 Kk. Jankahidacz Markó és Jéza tulajdonát képező 1215 négyszögöl pótkertét megvette Erzsiki szül. Markov Hermina 440 koronáért.
 Tarczul Juca tulajdonát képező 1778. öi. sz. házat megvette Krippelchar József és neje Éva 840 koronáért.
 Feketics Borbála tulajdonát képező 860 négyszögöl pótkertét megvette Maximcsev Szima 700 koronáért.
 Sztanul Danica tulajdonát képező 999. öi. sz. házat megvette Sztanul Czvetta 20 koronáért.
 Schlesinger és Polakovicz budapesti cég tulajdonát képező 23 hold szántót megvette ifj. Krumenacker János és neje Bohn Mária 17.838 korona 63 fillérért.
 Turinszki Zsiva tulajdonát képező 40 négyszögöl szűrskertét megvette Mucz Péra és neje Tarczul Julka 420 koronáért.
 Weiterschan Fülöp Jakab tulajdonát képező 6 hold szántót megvette Konecsny Mihály 4769 koronáért.
 Doray Mihály a tulajdonát képező 2430. öi. sz. ház felét elajándékozta neje Balcsár Mária-nak.
 Madarász István és Mária tulajdonát képező 2092. öi. sz. házat megvette Palik István és Emma 1280 koronáért.
 Szabó Katalin férj. Wéling Istvánné tulajdonát képező 9 hold szántót megvette Weiterschan István és neje Katalin 8732 koronáért.
 Kreselits Márkóné Ferrs Klára tulajdonát képező 2346. öi. sz. házat megvette Schmidt Jakab és Leth Rozália 2750 koronáért.

Dr. Brájjer Lajos távollétében a szerkesztésért felelős Somfai János.

Vonatok érkezése és indulása

Nagybecskerekre, illetve Nagybecskerekéről.
Érvényes 1904. október hó 1-től.

Érkezik:

a) A nagybecskereki pályaudvarra:
Temesvár, Versez, Zombolyáról: délelőtt 9 óra 33 p.
Pancsováról: délután 6 óra 55 p.
Budapest—Szegedről: reggel 7 óra 22 p.; délután 4 óra 35 perc
Szegedről: (motorkocsi) 9 óra 23 perc.
Budapest—Nagykikindáról: este 9 óra 47 p.
b) A nagybecskerek-bégaparti pályaudvarra:
Zombolyáról, Versezről, Alibánáról és Temesvárról este 7 óra 15 p.
Médcsaról: minden kedden, pénteken és vasárnapon reggel 6 óra 29 p.
Pancsováról: reggel 8 óra 27 p.
Zombolyáról: (keskenyvágányú vonal) reggel 8 óra 27 p.; este 6 óra 35 p.

Indul:

a) A nagybecskereki pályaudvarról:
Zombolya, Temesvár, Versezre: délután 4 óra 45 p.
Pancsovára: délelőtt 8 óra 10 p.; délután 6 óra 20 p.
Szeged—Budapestre: d. e. 11 óra 12 p.; este 6 óra 40 p.
Szegedre: (motorkocsi) d. u. 12 óra 53 p.
Nagykikinda—Budapestre: reggel 8 óra 7 p.
b) A nagybecskerek-bégaparti pályaudvarról:
Temesvár, Versez, Antalfalva—Pancsova és Alibánra: reggel 8 óra 33 p.
Zombolyára: (keskenyvágányú vonal) reggel 8 óra 33 p.; délután 6 óra 10 p.
Médcsar: minden kedden, pénteken és vasárnapon délután 11 óra 29 p.

163.348/1903. szám.

M. kir. államvasutak.

Legolcsóbb utazás

Olaszországba és Dél-Franciaországba Budapest—Uj-Dombóvár—Fiumén át a Magyar-Horvát Tengeri Gőzhajózási-Társaság Fiume és Velence, illetve Ancona közt közlekedő gőzhajóin.

Hajójáratok menetrendje.

1904. május hó 1-től visszavonásig.

1. Indulás Fiuméből Velencébe minden kedden és szombaton este 8 óra 15 p.-kor, minden esütörtökön reggel 7 óra 30 perc.
 2. Indulás Fiuméből Anconába minden szerdán reggel 7 óra 30 perckor és minden pénteken és hétfőn este 8 óra 15 perckor.
 3. Indulás Velencéből Fiuméba minden hétfőn és szerdán este 7 óra 30 perckor és pénteken reggel 7 órakor.
 4. Indulás Anconából Fiuméba minden esütörtökön reggel 7 órakor és minden kedden és szombaton este 8 óra 30 p.-kor.
- Menettartam 10 óra.

Velencében érkezés és indulás a Szt.-Márk-téren.

Menetdíjak

a hajó-átelési illetékekkel együtt:

Honnan	Hová	Pénz-érték	Gyorsvonat			Személyvonat III. osztály
			I.	II.	III.	
Budapest	Velence vagy Ancona	kor.	40-00	30-00	16-00	
.	Cannes	franc	122-45	87-80		
.	Firenze	.	79-80	58-10	32-50	
.	Genova	.	95-55	69-10	38-95	
.	Grasse	.	124-60	89-25		
.	Lyon-Perrache	.	134-55	95-70		
.	Marseille	.	144-05	102-40		
.	Milano	.	76-25	55-60	31-05	
.	Menton	.	116-30	83-65		
.	Napoli	.	106-85	77-05	43-60	
.	Nizza	.	119-00	85-45		
.	Róma	.	80-65	58-25	32-60	
.	Torino	.	95-40	69-00	33-90	
Bécs	Velence vagy Ancona	kor.	51-40	37-40	19-50	
Berlin	.	márka	103-80	73-50	41-20	
Breslau	.	.	80-60	58-00	31-80	
Hamburg	.	.	130-20	93-10	54-90	

A gőzhajókon egy ügyért két korona utánfizetendő.

A hajó-átelési díj magában Fiuméből—Velencébe vagy Anconába:
Diszterem hálóhelylyel együtt 16 kor.
I. osztály 12 .
III. (fedélzet) 6 .

A gőzhajóknak a Budapest—Fiume közt közlekedő gyorsvonatokkal, valamint Velencébe és Anconába a Róma, Napoly, Bari, Brindisi, Bologna, Milano stb. felé induló, illetve onnan érkező olasz vonatokkal közvetlen csatlakozásban állanak. Fiuméba a vonatok a gőzhajók kikötőhelyéig közlekednek s onnan indulnak.

Fiuméből—Dalmáciába naponként indulnak gőzhajók, ezek közül hetenként 4 gyorsjárat és pedig: Zarába, Spalatoba, Metkovicba, Raguzába és Cattaroba, melyek menetrendje az „Utmutató”-ban foglaltatik.

Menetjegyeket és csoportosítható körutazási jegyeket a fent megnevezett állomások, ugyszintén a magyar kir. államvasutak központi menetjegyirodái Budapestben és Bécsben, továbbá a Cook Tamás és fia cég utazási irodái Budapestben és Bécsben adnak ki, ahol a kívánt felvilágosítások is megadtnak.

Budapest, 1903. november hóban.

Az igazgatóság.

(Utányomás nem díjaztatik.)

A kaszinó éttermében.

Szombaton, február 25-én és vasárnap 26-án nagy művész-estély.

A Fővárosi Orpheum két napi vendégszereplése.

Uj! **Fratelli Petti** Uj!

Olaszország legjobb vívómesterei.

Uj! **Sign. Zanatelli** Uj!

csodás mutatványával, a XX. század legnagyobb csodája, orvosi rejtély.

Thurzó k. a. opera- és operette-énekesnő.

Mdsi. Dori, egyedül a maga nemében.

Turl, humorista.

Azonkívül több kitünő művész fellépte.

Kezdetre este 8 órakor.

Helyárok: Rezervált hely 2 K., I. hely 1 K.

Ezen előadást a vivő és sportban szórakozni vágyó n. é. közönségnek becses figyelmébe ajánlja kiváló tisztelettel

(222-2.1)

a rendezőség.

14234. tkvi szám. 1901.

220—1.1

Árverési hirdetmény és árverési feltételek.

A nagybecskereki kir. törvényszék, mint telekkönyvi hatóság közhírré teszi, hogy Schnér Lipót szerbittebei lakos végrehajtató javára 150 korona tőke és jár., továbbá a csatlakozottaknak tekintendő dr. Stern Lázár nagybecskereki lakos ügyvéd javára 120 korona tőke, ennek 1904. évi szeptember hó 20-tól járó 6% kamatai, 8 korona 50 fillér óvási és közlési, $\frac{1}{3}\%$ váltódij és 41 korona 60 fillér költség, Dazsu Péter nagybecskereki lakos javára 1204 korona tőke, ennek 1904. évi október hó 3-tól járó 6% kamatai, 8 korona 50 fillér óvási és közlési, $\frac{1}{3}\%$ váltódij és 120 korona költség, 852 korona tőke, ennek 1904. évi november hó 6-tól járó 6% kamatai, 8 korona 50 fillér óvási és közlési, $\frac{1}{3}\%$ váltódij és 77 korona 50 fillér költség és 510 korona tőke, ennek 1904. évi november hó 6-tól járó 6% kamatai, 8 korona 50 fillér óvási és közlési, $\frac{1}{3}\%$ váltódij és 76 korona 20 fillér költség kielégítése végett Csikala Petru és Miát Pável nagytoráki lakosok végrehajtást szenvedők ellen az árverést elrendelte.

Ennek folytán a nagybecskereki kir. törvényszék területében levő Nagytorák községi 1016. sz. tjkvben A. I. 3. sorsz. alatt foglalt 159—160/b. hrsz. 49. öi. szám ház és 400 négyszögöl beltelek 397 korona, és ugyanottani 1070. sz. tjkvben A. I. 2. sorsz. alatt felvett 2004/a. hrsz. 1 hold 800 négyszögöl szántó 202 korona és A. I. 1. sorsz. alatt foglalt 1414/a. hrsz. 90 négyszögöl szántó 21 korona, végül az ugyanottani 1983. sz. tjkvben A. I. 1. sorszám alatt foglalt 115—116/a. hrsz. 38 öi. szám ház és 400 négyszögöl beltelek 853 korona kikiáltási árban 1905. évi március hó 11-ik napjának d. e. 10 órájkor Nagytorák községhezánál megtartandó nyilvános árverésen a következő feltételek alatt fog eladás alá kerülni:

1. Ha a megállapított kikiáltási áron felül ígéretet senki sem tenne, az árverésre kitűzött birtok szükség esetén a kikiáltási áron alul is el lesz adandó.

2. Árverezni kívánók tartoznak az ingatlan kikiáltási árának 10%-át, vagyis 39 korona 70 fillért, 20 korona 20 fillért, 2 korona 10 fillért és 85 korona 30 fillért készpénzben, vagy az 1881. évi nov. hó 1-én 3333. sz. a. kelt m. kir. ig. min. rendelet 8. §-ában jelölt óvadékképes érték-papírban a kiküldött kezéhez letenni, vagy az 1881. évi LX. t.-c. 170. §-a értelmében a bánatpénznek a bíróságnál történt előleges elhelyezéséről kiállított elismervényt átszolgáltatni.

Az árverési feltételek többi pontjai a hivatalos órák alatt ezen kir. törvényszék tkvi irattárában s Nagytorák községhezánál megtekinthetők.

Nagybecskereken, a kir. törvényszék mint tkvi hatóságnál, 1904. évi december hó 27. napján.

Rektorisz,
kir. törvszéki bíró.

Basahid község előjáróságától.

515. szám. 1905.

213—3.3

Árverési hirdetmény.

Alulírott község előjárósága részéről ezennel közhírré tétetik, hogy a község tulajdonát képező közlegelő folyó évi március hó 5-én d. e. 8 órakor nyilvános árverés útján haszonbérbe fog adatni.

Kikiáltási ár 18.002 korona. Az egyéb árverési feltételek Basahid község jegyzői hivatalánál betekintheők.

Basahid, 1905. évi február hó 20. án.

Szavics,
jegyző.

Szerebneuzina község előjáróságától.

121. kig. szám. 1905.

223—3.1

Árlejtési hirdetmény.

A torontálvármegyei törvényhatósági bizottságnak 1421. kgy. 20618. 1904. számú véghatározata alapján az alulírott község előjárói közhírré tesszük, miszerint a szerebneuzinai községi új iskolaház felépítésére a versenytárgyalást 1905. évi március hó 7-ik napjának d. e. 9 órájára kitűztük.

Kikiáltási ár 5580 kor. 03 fillér, azaz ötezeröttszáznyolcvan kor. 03 fillér.

Ajánlattevők 10% bánatpénz mellett a fent kitűzött napon zárt, illetve szóbeli ajánlataikat megtehetik.

Az árverési feltételek és költségelőirányzat Szerbneuzina község hivatalos helyiségében naponta a hivatalos órák alatt betekintheők.

Később érkezett ajánlatok nem fogadhatnának el.

Kelt Szerbneuzinán, 1905. évi február hó 23-ik napján.

Bíró távol:

Mirkov Lyubomir,
jegyző.

Marcstjev Péra,
közs. esküdt.

157. tük. szám. 1905.

221—1.1

Árverési hirdetmény és árverési feltételek.

A nagybecskereki kir. törvényszék, mint telekkönyvi hatóság közhírré teszi, hogy Schnér Lipót szerbittebei lakos végrehajtónak Gyulvezán György nagytoráki lakos végrehajtást szenvedő elleni 300 korona tőkekövetelés és jár. iránti ügyében az árverést elrendelte.

Ennek folytán a nagybecskereki kir. törvényszék területében levő Nagytorák községi 285. számú tjkvben A. I. alatt foglalt 3 sorszám 1749/3. hrszám 1 hold szántó, 7. sorszám 2655/1. hrszám 1 hold szántó és 8. sorszám 2691/2. hrszám 800 négyszögöl rét 931 korona; ugyanott A + 1. sorszám alatt felvett 1431/4. hrszám 60 négyszögöl szántó 13 korona kikiáltási árban 1905. évi március hó 21. (huszzonegy) napjának délelőtti 10 órájkor Nagytorák községhezánál megtartandó nyilvános árverésen a következő feltételek alatt fog eladás alá kerülni:

1. Ha a megállapított kikiáltási áron felül ígéretet senki sem tenne, az árverésre kitűzött birtok szükség esetén a kikiáltási áron alul is el lesz adandó.

2. Árverezni kívánók tartoznak az ingatlan kikiáltási árának 10%-át, vagyis 92 korona 10 fillért és 1 korona 30 fillért készpénzben vagy az 1881. évi november hó 1-én 3333. sz. a. kelt m. kir. ig. min. rendelet 8. §-ában jelölt óvadékképes értékpapírban a kiküldött kezéhez letenni, vagy az 1881. évi LX. t.-cz. 170. §-a értelmében a bánatpénznek a bíróságnál történt előleges elhelyezéséről kiállított elismervényt átszolgáltatni.

Az árverési feltételek többi pontjai a hivatalos órák alatt ezen kir. törvényszék telekkönyvi irattárában s Nagytorák községhezánál megtekinthetők.

Nagybecskereken, a kir. törvényszék mint telekkönyvi hatóságnál, 1905. évi január hó 5. napján.

Rektorisz,
kir. törvszéki bíró.